

A PROPOSITO DI QUESTO MANUALE

Anche gli apparecchi sono stati realizzati in conformità con le specifiche Normative europee vigenti e sono perfettamente protetti in tutte le parti potenzialmente pericolose, leggete con attenzione queste avvertenze e usate l'apparecchio solo per l'uso cui è stato destinato per evitare infortuni e danni. Tenete a portata di mano questo libretto per future consultazioni. Quotarà vogliate edere questo apparecchio ad altre persone ricordate di includere anche queste istruzioni.

Le informazioni riportate in questo manuale sono marcate dai seguenti simboli e parole, che indicano:

- Rischio di lesioni** PERICOLO Avisi l'utente di possibili lesioni gravi
- Rischio di shock elettrico** AVVERTENZA Avisi l'utente di possibili lesioni o gravi danni materiali
- Rischio di ustioni** ATTENZIONE Avisi l'utente di possibili lesioni lievi
- Rischio di danni materiali**

USO PREVISTO

Potete usare l'apparecchio per stirare indumenti di qualsiasi tipo, tende e tessuti seguendo le indicazioni riportate sull'etichetta, a secco o a vapore ed anche in posizione verticale. Si raccomanda di stirare i tessuti utilizzando una superficie stabile sia per appoggiare i tessuti che per l'appoggio del ferro durante il cambio degli indumenti.

Questo apparecchio è stato concepito solo per uso privato ed è quindi da considerarsi inadeguato l'uso per scopi industriali o professionali. Ogni altro utilizzo dell'apparecchio non è previsto dal Costruttore che si esime da qualsiasi responsabilità per danni di ogni natura, generati da un impiego improprio dell'apparecchio stesso.

L'uso improprio determina inoltre l'annullamento di ogni forma di garanzia.

RISCHI RESIDUI

PERICOLO - Rischio di ustioni Le caratteristiche costruttive dell'apparecchio, oggetto della presente pubblicazione, non consentono di proteggere l'utilizzatore dal possibile contatto con la piastra calda del ferro sia durante l'uso previsto che nei minuti seguenti al suo spegnimento. Inoltre si raccomanda di prestare molta attenzione durante l'erogazione di vapore e di non rivolgere verso parti del corpo o verso animali domestici.

AVVERTENZA - Rischio di lesioni Dopo aver spento il ferro e staccato la spina dalla presa di corrente lasciarlo a riposo su una superficie stabile e soprattutto lontano dai bambini.

AVVERTENZE DI SICUREZZA**LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO.**

• Non si assumono responsabilità per uso errato o per impieghi diversi da quelli previsti dal presente libretto.

• Si consiglia di conservare gli imballaggi originali, poiché l'assistenza gratuita non è prevista per i guasti causati da imballo non adeguato del prodotto al momento della spedizione ad un Centro di Assistenza autorizzato.

• L'apparecchio può essere usato da persone che hanno capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, oppure con mancanza di esperienza o di conoscenza, solo se sono seguiti da una persona responsabile o se hanno ricevuto e compreso le istruzioni e i pericoli presenti durante l'uso dell'apparecchio.

△ Pericolo per i bambini

• Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età da 8 anni in su se sotto sorveglianza oppure se hanno ricevuto le istruzioni riguardanti l'utilizzo dell'apparecchio in sicurezza e se capiscono i pericoli implicati.

• Gli elementi dell'imballaggio non devono essere lasciati alla portata dei bambini in quanto potenziali fonti di pericolo.

• I bambini non devono giocare con l'apparecchio.

• La pulizia e la manutenzione riportate in questo libretto non devono essere eseguite dai bambini minori di 8 anni senza la supervisione di una persona adulta.

• Non lasciate il ferro e il cavo di alimentazione alla portata di bambini con età inferiore a 8 anni se è collegato alla presa di corrente o mentre si sta raffreddando.

△ Pericolo di shock elettrico

• Collegare sempre l'apparecchio ad una presa con messa a terra.

• L'uso di prolunghe elettriche non autorizzate dal fabbricante dell'apparecchio può provocare danni e incidenti.

• Togliere la spina dalla presa prima di ogni intervento di pulizia o di manutenzione.

• Non immergere l'apparecchio in acqua o altri liquidi.

• Non iniziare a stirare se avete le mani bagnate o se avete i piedi nudi.

• L'apparecchio non deve essere utilizzato se è stato fatto cadere, se vi sono segni di danni visibili o se ha perdite di acqua. Non usare l'apparecchio se il cavo elettrico o la spina risultano

danneggiati, o se l'apparecchio stesso risulta difettoso. Tutte le riparazioni, compresa la sostituzione del cavo di alimentazione, devono essere eseguite solamente dal Centro Assistenza Ariete o da tecnici autorizzati Ariete, in modo da prevenire ogni rischio.

△ Pericolo di ustioni

- Mai tentare di stirare indumenti indossati.
- Non toccare le parti metalliche del ferro quando è in funzione e nei minuti seguenti al suo spegnimento poiché potrebbero causare scottature.
- Non dirigere il getto vapore verso parti del corpo o verso animali domestici.

△ Pericolo di danni derivanti da altre cause

- Non lasciare incustodito l'apparecchio mentre è collegato alla rete elettrica.
- Accendere l'apparecchio solo quando è in posizione di lavoro.
- Scelgere un ambiente sufficientemente illuminato, pulito e con la presa di corrente facilmente accessibile.
- Durante l'utilizzo posizionare l'apparecchio su un piano orizzontale. Il ferro deve essere messo a riposo solo sul suo appoggia ferro.
- L'apparecchio deve essere utilizzato e lasciato a riposo su una superficie stabile.

△ Pericolo di danni materiali

- Posizionare l'apparecchio su un piano di lavoro che sopporti una temperatura di almeno 90°C. Non appoggiare l'apparecchio su superfici delicate.

• Non appoggiare il ferro caldo sul cavo di collegamento o sul cavo di alimentazione e fare molta attenzione a che essi non vengano in contatto con la piastra calda del ferro.

• Non scollare la spina dalla presa di corrente tirandola per il cavo.

• Non versare nella caldaia acetato, decalcificanti o altre sostanze profumanti; pena la decaduta della garanzia.

• Non lasciare l'apparecchio esposto ad agenti atmosferici (pioggia, sole, ecc.).

• Per il corretto smaltimento del prodotto ai sensi della Direttiva Europea 2012/19/CE si prega leggere l'apposito foglietto allegato al prodotto.

CONSERVARE SEMPRE QUESTE ISTRUZIONI

Nota: al primo utilizzo del ferro, provate su un vecchio pezzo di stoffa per verificare che la piastra e la caldaia siano perfettamente puliti.

DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO

- A - Tappo caldaia
- B - Spia pronta vapore
- C - Interruttore di accensione
- D - Manopola termostato
- E - Pulsante vapore
- F - Cavo di collegamento ferro - caldaia
- G - Cavo di blocco per vapore continuo
- H - Spia luminosa controllo temperatura ferro
- I - Spia luminosa controllo temperatura ferro
- J - Piatra
- K - Griglia appoggia ferro
- L - Caldaia
- M - Misurino

ISTRUZIONI PER L'USO

PERICOLO - Rischio di shock elettrico

Controllare le condizioni del cavo di alimentazione del vostro ferro regolarmente prima di utilizzarlo e nel caso di danneggiamento portarlo al più vicino centro di assistenza per farlo sostituire solo dal personale specializzato.

Prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta togliere eventuali etichette o protezioni dalla piastra del ferro da stirare.

Non utilizzare l'apparecchio senza acqua, in tal caso la pompa potrebbe danneggiarsi.

Riempire la caldaia con acqua prima di mettere in funzione l'apparecchio. Assicurarsi che la superficie su cui è collocato l'appoggia ferro sia stabile.

Riempimento della caldaia prima dell'uso

Le operazioni di riempimento della caldaia con acqua devono essere effettuate con il cavo di alimentazione staccato dalla presa di corrente.

Il prodotto funziona con normale acqua di rubinetto.

Rotolare in senso antiorario il tappo caldaia.

Per riempire la caldaia usare il misurino in dotazione. Versare acqua naturale nella caldaia fino al completo riempimento (Fig. 3).

Riavvitare in senso orario e a fondo il tappo caldaia, accertandosi che abbia esaurito completamente la sua vapore.

Non riempire la caldaia con una quantità eccessiva di acqua.

Non utilizzare acqua gassata (addizionata di anidride carbonica).

Non utilizzare acqua demineralizzata pura.

In caso di uso particolarmente calcareo (con durezza superiore a 20°dH) utilizzare una miscela composta al 50% di acqua del rubinetto e al 50% di acqua demineralizzata.

Per stirare di breve durata non è necessario che la caldaia venga riempita completamente. Una minor quantità di acqua in caldaia ridurrà infatti i tempi di attesa e, di conseguenza, il consumo di energia.

Accensione dell'apparecchio

Collegare l'apparecchio alla rete di alimentazione controllando che la tensione indicata sulla targhetta corrisponda a quella della rete locale.

Svolgere sempre il cavo prima dell'utilizzo.

Quando usate l'apparecchio per la prima volta accendere che emanai un po' di fumo non preoccupatevi, è perfettamente normale perché alcune parti sono state leggermente lubrificate, quindi dopo poco tempo il fenomeno scomparirà.

DOPPO EVER STIRATO

Premere l'interruttore di accensione (C) per spegnere l'apparecchio Con la spina inserita nella presa l'apparecchio rimane in tensione ed è possibile premere il pulsante vapore (H) ed eliminare la pressione residua nella caldaia. Scollegare la spina dalla presa di corrente. Attendere alcuni

minuti per fare raffreddare l'apparecchio. Con molta attenzione, ruotare in senso antiorario il tappo caldaia. Attendere che cessi un eventuale sibilo di vapore. Adesso è possibile svilire completamente il tappo. Lasciare raffreddare il ferro da stirare il getto di vapore prolungato verso terra per far stabilizzare il getto (Fig. 5).

ATTENZIONE - Rischio di danni materiali

Non erogare mai vapore quando il ferro è appoggiato sopra l'appoggia ferro.

Quando vi dovete assentare anche per poco tempo, posizionare sempre il ferro da stirio sull'appoggia ferro.

PULIZIA DELL'APPARECCHIO

PERICOLO - Rischio di shock elettrico

Non immergere mai l'apparecchio in acqua o altri liquidi.

AVVERTENZA - Rischio di ustioni

Prima di procedere alla pulizia dell'apparecchio scollegare sempre la spina dalla presa di corrente.

Si noti che la tabella riferimento ai tessuti non trattati con appretti o similari se lo fossero si può stirare anche ad una temperatura più bassa.

ATTENZIONE - Rischio di danni materiali

Non fare uso di abrasivi per pulire la plastica. Fare in modo che la plastica rimanga liscia.

Per la pulizia dell'apparecchio servirsi solo di un panno umido.

Non usare mai solventi che danneggiano le parti in plastica.

PULIZIA DELLA CALDAIA

Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente;

Lasciare raffreddare l'apparecchio per qualche minuto.

Con molta attenzione, ruotare in senso antiorario il tappo di vapore. Adesso attendere l'accensione della spia pronta vapore.

Premere il pulsante vapore (E). Quando premete il pulsante vapore (E) da 3 ai 5 secondi, un intenso getto di vapore sarà erogato al risciacquo del pulsante.

Se premete il pulsante vapore prima che la caldaia abbia raggiunto la temperatura ottimale, non fare uso di abrasivi per pulire la plastica. Fare in modo che la plastica rimanga liscia.

Per riempire la caldaia usare il misurino in dotazione. Versare acqua pura nella caldaia fino al completo riempimento (Fig. 3).

Agitare la caldaia in modo da rimuovere eventuali residui di calore formatosi al suo interno. Svitare il tappo caldaia e buttare l'acqua. Ripetere nuovamente l'operazione finché l'acqua non esca limpida e pulita.

Riportare l'apparecchio su una superficie stabile e lontano dalla porta dei bambini.

DANGER - RISK OF ELECTRIC SHOCK

Check the state of the power cable of your iron on a regular basis before using it, and if it is damaged, take it to the service centre closest to you to have it replaced only by specialised personnel.

Remove any labels and protections from the soleplate before using the appliance for the first time.

Using the appliance with no water in the boiler may damage the pump.

Fill up the boiler with water before starting up the appliance.

Make sure the surface on which the iron is support is stable.

Filling the boiler before use.

The boiler filling with water must be carried out with the power cord disconnected from the socket.

The product functions with normal tap water.

Turn the boiler cap counter-clockwise.

To fill the boiler, use the measuring cup supplied. Pour natural mineral water into the boiler until completely filled (Fig. 3).

Finally screw the boiler cap clockwise, making sure that its stroke is completed.

DO NOT FILL THE BOILER WITH AN EXCESSIVE AMOUNT OF WATER.

Do not use sparkling (carbonated) water.

Do not use pure demineralised water.

If the tap water is particularly hard (higher than 20°F), use a mixture of 50% tap water and 50% demineralised water.

In fact, less water in the boiler will reduce the waiting time, and consequently electric energy consumption.

SWITCHING ON THE APPLIANCE

Always connect the iron to an earthed socket.

The use of extensions not approved by the manufacturer can result in damage to property and personal injury.

Remove the plug from the power outlet before cleaning or maintenance.

Do not immerse the appliance in water or other liquids.

Do not start ironing if your hands are wet or if you are barefoot.

<div data-bbox="269 526 380 537" data-label="Text

A PROPOS DU MANUEL

Même si les appareils ont été réalisés en conformité avec les Normes européennes spécifiques en vigueur, et que toutes les pièces potentiellement dangereuses sont protégées, il est recommandé aux utilisateurs d'entretenir et d'utiliser l'appareil que pour ce qu'il a été conçu, afin d'éviter les blessures et les dommages. Garder ce livret à portée de main pour les futures consultations. Si vous désirez ensuite céder cet appareil à d'autres personnes, rappelez-vous d'inclure ces instructions.

Les informations figurant dans ce manuel sont accompagnées des symboles et mots suivants, qui indiquent:

	DANGER Avertissement à l'utilisateur d'un risque de blessure grave
	AVERTISSEMENTS Avertissement à l'utilisateur de la possibilité de blessures potentielles ou de graves dommages matériels
	ATTENTION Avertissement à l'utilisateur d'un risque de blessure légère
	Risque de dommages matériels

UTILISATION PRÉVUE

L'appareil peut être utilisé pour repasser les vêtements de toute sorte, les rideaux et les tissus, à sec, à la vapeur ou bien à la verticale, en fonction des indications reportées sur l'étiquette. Il est conseillé de repasser les tissus sur une surface stable, tant pour le support des tissus que pour celui du fer au moment du changement du lingot.

Cet appareil n'a été conçu que pour un usage privé et il est donc inadapté à un usage industriel ou professionnel.

Le fabricant ne prévoit aucune autre utilisation de l'appareil et il se dégage de toute responsabilité pour les dommages de toute nature, découlant d'un emploi inapproprié de l'appareil.

Un usage inapproprié déterminera également l'annulation de toute forme de garantie.

RISQUES RÉSIDUÉS

DANGER - Risque de brûlures
Les caractéristiques de construction de l'appareil qui font l'objet de cette publication, ne permettent pas de protéger l'utilisateur contre un contact possible avec la semelle chaude du fer, que ce soit au cours de l'utilisation ou durant les minutes suivant l'extinction. Il est également conseillé de faire très attention pendant la sortie de vapeur et de ne pas diriger le jet vers les parties du corps ou les animaux domestiques.

AVERTISSEMENT - Risque de blessures
Après avoir éteint le fer et débranché la prise de courant, laisser l'appareil au repos sur une surface stable, et surtout, loin de la portée des enfants.

CONSEILS DE SÉCURITÉ

LISEZ ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS.

- Le constructeur décline toute responsabilité pour une utilisation erronée ou pour des emplois autres que ceux prévus par ce livret.
- Il est conseillé de conserver l'emballage d'origine vu que l'assistance gratuite ne joue pas pour les dommages causés par un emballage du produit non adapté lors de l'expédition à un service après-vente agréé.

- L'appareil peut être utilisé par les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou bien ne possédant ni l'expérience, ni les connaissances nécessaires, à condition qu'elles soient sous la surveillance d'une personne responsable ou qu'elles aient reçu les instructions et compris les dangers liés à l'utilisation de l'appareil.

Danger pour les enfants

- Cet appareil peut être utilisé par les enfants à partir de 8 ans sous la surveillance d'un adulte ou seuls, à condition d'avoir été instruits sur la façon d'utiliser l'appareil en toute sécurité et d'avoir compris les dangers pouvant en découler.
- Les éléments de l'emballage ne doivent pas être laissés à la portée des enfants car ils représentent une source de danger.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Les opérations de nettoyage et d'entretien décrites dans cette notice ne doivent pas être exécutées par les enfants sans la supervision d'un adulte.
- Ne pas laisser le fer et son cordon d'alimentation à la portée des enfants ayant moins de 8 ans, notamment s'il est encore branché à la prise de courant ou s'il est en train de refroidir.

Danger d'électrocution

- Branchez toujours l'appareil à une prise pourvue de mise à terre.
- L'utilisation de rallonges électriques non autorisées par le fabricant de l'appareil peut causer des dommages et provoquer également des accidents.
- Débrancher la prise de courant avant chaque intervention de nettoyage ou d'entretien.
- Ne trempez pas l'appareil dans l'eau ni dans tout autre liquide.
- Ne pas repasser avec les mains mouillées ou les pieds nus.
- Il ne faut pas utiliser l'appareil s'il est tombé, s'il présente des signes visibles de détérioration ou

en cas de fuite d'eau. N'utilisez pas l'appareil si le cordon électrique ou la prise sont endommagés, ou si l'appareil est défectueux. Toutes les réparations, y compris le remplacement du cordon d'alimentation, doivent exclusivement être effectuées dans un centres d'assistance après-vente Ariete ou par des techniciens agréés Ariete, de façon à prévenir les risques événuels.

DANGER de brûlures

- Ne jamais essayer de repasser les vêtements que l'on a sur soi.

- Ne pas toucher les parties métalliques du fer lorsqu'il marche ou quelques minutes après l'avoir éteint car on pourrait se brûler.

- Ne pas diriger le jet vapeur vers des parties du corps ou vers les animaux domestiques.

Dangers provenant d'autres causes

- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lors qu'il est branché.

- Allumez l'appareil uniquement lorsqu'il est en position de travail.

- Choisissez un endroit assez éclairé, propre et avec une prise de courant facilement accessible.

- Durant l'utilisation, poser l'appareil sur un plan horizontal. Le fer doit être posé sur son support lorsqu'il est au repos.

- Il faut utiliser et laisser l'appareil au repos sur une surface stable.

Danger de dommages matériels

- Positionner l'appareil sur une surface qui puisse supporter une température d'au moins 90°C. Ne pas poser l'appareil sur des surfaces délicates.

- Ne posez jamais le fer à repasser chaud sur le cordon de branchement ou sur le cordon d'alimentation, et faites très attention à ce que ceux-ci n'entrent pas en contact avec la semelle chaude du fer.

- Ne pas débrancher la fiche de la prise de courant en tirant sur le cordon.

- Ne pas verser de vinaigre, décalcifiant ou autres substances parfumées dans le chaudière; peine de faire déchoir la garantie.

- Ne pas laisser l'appareil exposé aux agents atmosphériques (pluie, soleil etc...).

- Pour éliminer correctement le produit, se conformer à la Directive Européenne 2012/19/CE. Nous vous prions de bien vouloir lire le feuillet joint au produit.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Remarque: à la première réutilisation du fer, faire un essai sur un vieux morceau de tissu pour vérifier que la semelle et la chaudière sont parfaitement propres.

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

- A - Bouchon de la chaudière
- B - Vapeur vapeur préf.
- C - Interrupteur d'allumage
- D - Bouton du thermostat
- E - Bouton vapeur
- F - Câble de liaison fer/chaudière
- G - Curseur de blocage pour vapeur continue
- H - Bouton vapeur continue
- I - Voyant lumineux de contrôle température de repassage
- J - Semelle
- K - Grille d'appui du fer
- L - Chaudière
- M - Doseur

MODE D'EMPLOI

DANGER - Risque d'électrocution
Contrôlez régulièrement les conditions du cordon d'alimentation de votre fer avant de l'utiliser, en cas de détérioration, l'apportez au service après-vente le plus proche et le faire remplacer par un personnel spécialisé.

Avant d'utiliser l'appareil la première fois, retirez les protections et les étiquettes éventuelles sur la semelle chauffante du fer à repasser.

Ne l'utilisez pas le fer sans eau car la pompe pourrait être endommagée.

Remplissez la chaudière d'eau avant de faire fonctionner l'appareil. Assurez-vous que la surface où se trouve le repose-fer est stable.

Remplissage de la chaudière avant l'emploi

Les opérations consistant à remplir la chaudière avec de l'eau doivent être exécutées avec le cordon d'alimentation détaché de la prise de courant.

Le produit fonctionne avec l'eau du robinet.

Tournez le bouton de la chaudière dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

Utiliser le doseur fourni pour remplir la chaudière. Verser de l'eau plate dans la chaudière jusqu'à ce qu'elle soit complètement remplie (Fig. 3).

Revissez à fond le bouchon de la chaudière dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et vérifiez qu'il a effectué toute sa course.

Ne pas remplir la chaudière avec une quantité d'eau excessive.

Ne l'utilisez jamais d'eau gazeuse (additionnée d'anhydride carbonique).

Ne pas utiliser d'eau déminéralisée pure.

Si l'eau est particulièrement calcaire (avec une durée supérieure à 20°F), utiliser un mélange composé à 50 % de robinet et 50 % d'eau déminéralisée.

Pour des repassages de courte durée, il n'est pas nécessaire que la chaudière soit complètement remplie. Une plus petite quantité d'eau de la chaudière réduira en effet le temps d'attente et par conséquent, la consommation d'énergie électrique.

Allumage de l'appareil
Branchez l'appareil en contrôlant que la tension indiquée sur la plaque correspond à celle du réseau local.

Déroulez toujours le câble avant utilisation.

La première fois que vous utilisez l'appareil à repasser, il peut arriver que peu de fumée se dégage, ne vous inquiétez pas car il s'agit d'un phénomène normal, du fait que certaines parties ont été légèrement lubrifiées, qui disparaîtra très rapidement.

Tenez le fer sur la grille de support. Appuyez sur l'interrupteur de mise en marche. Attendez quelques minutes pour baisser le thermostat. Attendez que le voyant de vapeur cesse d'allumer pour utiliser la vapeur.

Avant de utiliser le bouton rotatif du thermostat. Attendez que le voyant de vapeur cesse d'allumer pour utiliser la vapeur.

Appuyez sur le bouton de la grille de support pour repasser les vêtements.

Si on doit s'absenter, même un bref instant, toujours placer le fer à repasser sur sa grille d'appui.

Si le fer est éteint, attendez que le voyant de vapeur cesse.

Nettoyage de la chaudière

Contrôlez avant toute la présence sur le tissu d'une étiquette avec les indications pour le repassage et comparez le symbole qui s'y trouve avec le tableau reporté ci-après. En l'absence de cette étiquette, mais si vous connaissez le type de tissu, suivez les indications reportées dans le tableau. Remarque: le tableau se réfère aux tissus non traités avec de l'après ou produits similaires. Dans le cas contraire, le repassage peut se faire à température plus basse.

Jet de vapeur

Regler la température de repassage au-delà du symbole (...) avec le bouton rotatif thermostat. Attendez que le voyant de contrôle de température du fer soit éteint. Attendez que le voyant de vapeur prete s'allume.

Appuyez sur le bouton vapeur (E). Quand on appuie sur le bouton vapeur (E) pendant 3 secondes, un jet de vapeur intense est débolié quand on le relâche.

Si on appuie sur le bouton vapeur avant que la chaudière soit arrivée à la bonne température ou que le fer soit chaud, de l'eau pourrait ressortir par les trous de vapeur de la semelle à repasser.

ATTENTION - Risque de dégâts matériels

Ne pas appuyer sur le bouton vapeur sans interruption pendant plus de 30 secondes; des gouttes d'eau pourraient ressortir par les trous de vapeur de la semelle à repasser.

Utiliser exclusivement un lingot humide pour nettoyer l'appareil.

N'utilisez jamais de solvants car ils afferment les parties en plastique.

Nettoyage de la chaudière

Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant.

Laissez refroidir le fer sur quelques minutes.

En faisant très attention, tourner le bouchon de la chaudière dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Attendez que l'éventuel sifflement de vapeur cesse. Il est désormais possible de dévisser complètement le bouchon.

Utiliser le doigt fourni pour remplir la chaudière. Verser un peu d'eau naturelle dans la chaudière (Fig. 3). Visser le bouchon de la chaudière. Agler la chaudière de façon à éliminer les éventuels résidus de calcaire qui seraient formés à l'intérieur. Dévisser le bouton de la chaudière et jeter l'eau.

Rincer complètement la chaudière avec de l'eau claire et limpide. Vider complètement la chaudière pour éviter la stagnation d'eau dans la chaudière et la formation de calcaire.

Ranger l'appareil sur une superficie stable et loin de la portée des enfants.

ATTENTION - Risque de dégâts matériels

Ne pas émietter de vapeur quand le fer se trouve sur sa grille d'appui.

Ne pas appuyer sur le bouton vapeur sans interruption pendant plus de 30 secondes; des gouttes d'eau pourraient ressortir par les trous de vapeur de la semelle à repasser.

Utiliser exclusivement un lingot humide pour nettoyer l'appareil.

N'utilisez jamais de solvants car ils afferment les parties en plastique.

Nettoyage de la chaudière durant l'emploi

DANGER - Risque d'électrocution

Ne jamais dévisser le bouchon de la chaudière pendant que l'appareil est branché et qu'il y a encore de la pression à l'intérieur.

Disposer l'appareil sur une surface stable.

Appuyez sur le bouton d'allumage pour éteindre l'appareil.

Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant.

Prendre le fer et appuyer sur le bouton vapeur. Laissez ressortir toute le vapeur résiduelle.

Remettre le fer sur sa grille d'appui.

En faisant très attention, tourner le bouchon de la chaudière dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Attendez que l'éventuel sifflement de vapeur cesse. Il est désormais possible de dévisser complètement le bouchon.

Utiliser le doigt fourni pour remplir la chaudière. Verser un peu d'eau plate dans la chaudière jusqu'à ce qu'elle soit complètement remplie (Fig. 3).

Visser le bouchon de la chaudière dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

Si l'appareil ne fonctionne pas, vérifiez que la grille d'appui est correctement installée.

Si l'appareil ne fonctionne pas, vérifiez que la grille d'appui est correctement installée.

Si l'appareil ne fonctionne pas, vérifiez que la grille d'appui est correctement installée.

Si l'appareil ne fonctionne pas, vérifiez que la grille d'appui est correctement installée.

Si l'appareil ne fonctionne pas, vérifiez que la grille d'appui est correctement installée